

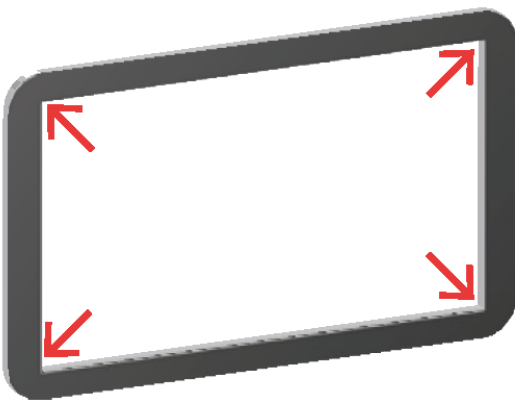
EINBAUANLEITUNG | EINBAUTIPPS

Vorbereitung

Preparations

Bitte zuallererst prüfen, ob der Lieferumfang des Einbausatzes zum Fahrzeug und Ihrem neuen Autoradio, Navigations- oder Multimediasystem passt.

First of all, check if the contents of the kit will fit the vehicle and the new radio, sat nav or multimedia system.

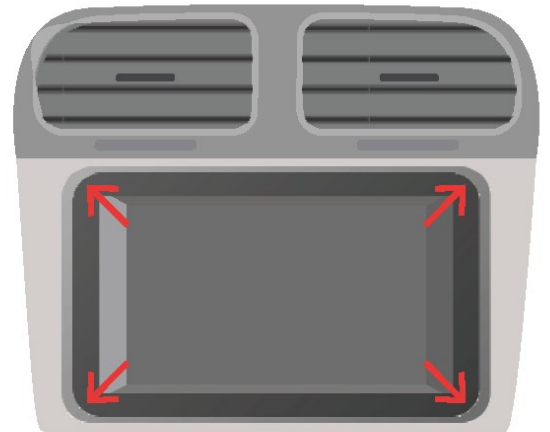


Bitte testen Sie, ob das neue System in die dafür vorgesehene Aussparung der Blende passt.

Please check if the new system fits in the provided frame.

Dann die Blende an den Radioschacht halten und prüfen, ob die Form, insbesondere die Außenecken, mit den Aussparungen des originalen Radioschachts übereinstimmen.

Hold the fascia plate to the radio aperture and check if the shape of the fascia plate corresponds and match with the original radio aperture.



Zur Sicherheit das Fahrzeug während der Ein-/ Umbauarbeiten vom Strom trennen.

Vor Arbeitsbeginn die Anleitungen von zum Einbausatz und zu Ihrem neuen Nachrüstsystem lesen.

For security reasons power-off the vehicle during all convert & installation work.

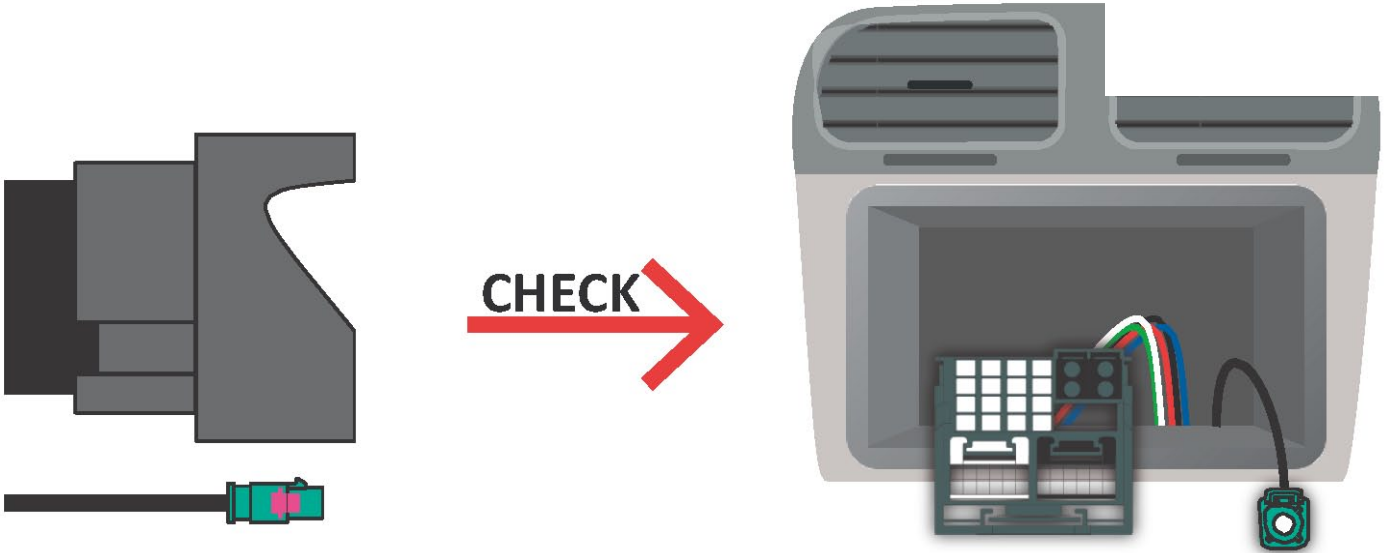
Prior to start dismantling parts of your vehicle, read the instructions of the kit and the new system.

Werkradio ausbauen

Remove factory radio

Originalradio ausbauen – falls dem morenasics Set ein Ausbauwerkzeug beiliegt, bitte dieses zum Ausbau nutzen. Bitte vorsichtig arbeiten, um Beschädigungen zu vermeiden. Die beige packten Kabelsätze / Antennenadapter mit den im Fahrzeug verbauten Steckern auf ihre Passform hin überprüfen.

Remove the original radio. Take care to not force any damages. Check the cables / antenna adaptor of the ALL-IN-ONE set with the plugs installed in the vehicle.



Achtung:

Sollten Zweifel oder Fragen aufkommen, bitte einen Fachmann oder Fachhändler kontaktieren.

Attention:

In case on doubts consult a professional or your dealer.

Offene oder nicht gepinnte Kabel zum Fertigstellen des Kabelsatzes

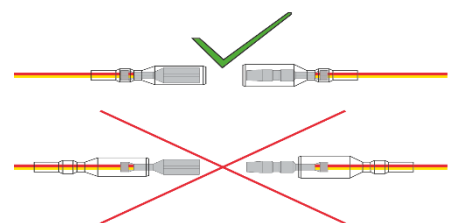
Hard wired or unpinned terminals to complete the cable set

Bei dem fahrzeugspezifischen Kabelsatz können Kabel wie Stummschaltung, Antennen- oder Verstärker-Remote noch nicht gepinnt sein. Wird eine dieser Funktionen benötigt, muss die Pin-Belegung gemäß der Bedienungsanleitung des Nachgerüstergeräts erfolgen.

In the vehicle-custom-fit cable harness, some wires like e.g. mute, antenna or amplifier Remote might not yet connected. If one of these functions is required, the connection to the radio must be made according to the aftermarket radio instructions.

Es empfiehlt sich, alle nicht benötigten losen Leitungen zu isolieren – unabhängig davon, ob diese stromführend sind oder nicht. Kunststoffabdeckungen über Steckbrücken (siehe Skizze) müssen den Kontakt vollständig abdecken.

It is recommended to insulate all not required wires, regardless if they carry power, ground or just data. Follow the sketch and double check that plastic protectors covers the terminals completely.



Sollten dem Kabelsatz zusätzliche, nicht gesteckte/ lose Kabel beige packt sein, erfüllen diese die Funktionen für z.B. Stummschaltung, Antennen- oder Verstärker Remote. Hierfür muss die Pinbelegung vom Werksradio beachtet werden. Informationen über die Pinbelegung sind am Werksradio aufgedruckt, der Bedienungsanleitung zu entnehmen oder in einer Fachwerkstätte erfragt werden.

In case loose wires are part of the wiring harness, these might be useful for functions e.g. Mute, antenna-amplifier remote etc. To connect these the radio's pin assignment must be considered carefully. Information about the pin assignment is printed on the radio or can be requested from a garage.

Rote und orange Kabel in entsprechender Länge

Red and orange wires with certain length

Rotes Kabel = (Klemme 15) +12 V geschaltet.

Für dieses Kabel muss im Fahrzeug ein Abgriff vorgenommen werden.

Hierfür empfiehlt sich der Zigarettenanzünder oder ein anderer Verbraucher, der mit der Zündung einschaltet und mit max. 10 A abgesichert ist.



A horizontal red line representing a wire. A white rectangular box with a red border is centered on the line, containing the text "switched +12V".

Red cable harness labeled "switched +12 V"

Search at first to connect it to the cigarette lighter or any other switched +12 V switched device which is fused with max 10A.

Rote und orange Kabel in entsprechender Länge

red and orange wire with certain length

Oranges Kabel = (Klemme 58) Beleuchtung

Ermöglicht die Aktivierung des Tag/Nachtmodus. Der Anschluss ist nur möglich, wenn das Nachrüstgerät und das Fahrzeug diese Funktion unterstützen. Informationen über den Abgriff der Klemme 58 können der Bedienungsanleitung entnommen oder in einer Fachwerkstatt erfragt werden.



A horizontal orange line representing a wire. A white rectangular box with a red border is centered on the line, containing the text "illumination".

Orange wire labeled "illumination"

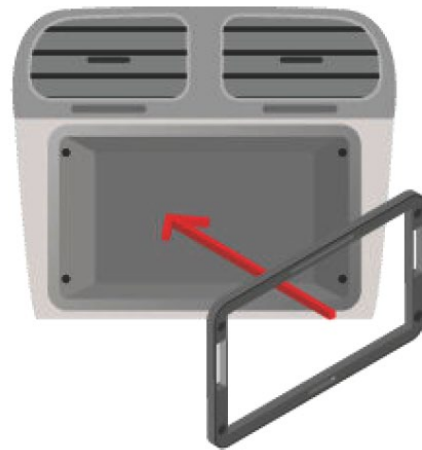
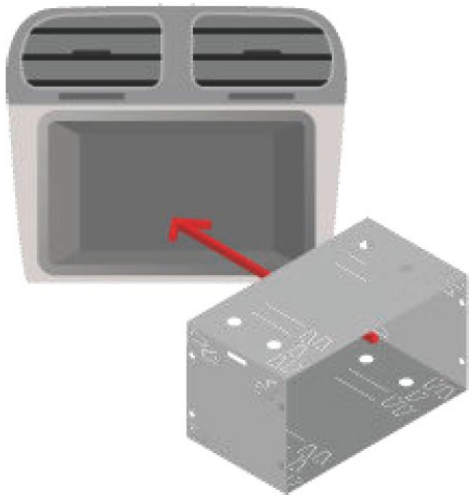
To activate the night / day switching mode in case the vehicle light is on, the orange wire must be connected. Look for a device with illumination function. KINDLY NOTE: Not all aftermarket radios are able to support this function. Information about the pin assignment is printed on the factory radio or can be requested from a car dealer.

Blende

Frame / Facia Plate

Trägerblende in das Armaturenbrett einbauen.

Built in the support radio plate into the dashboard

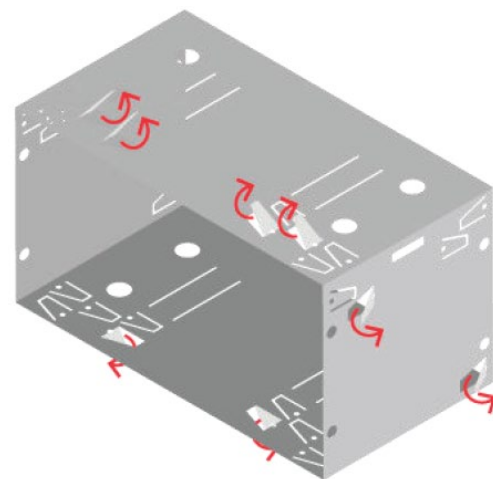


Blechrahmen einschieben

Fit in the metal cage.

Den Blecheinschubrahmen in die Radioöffnung der Blende schieben und die Haken (wie im Bild dargestellt) nach außen biegen.

Slide the metal cage into the facia plate and bend the hooks (as shown in the picture) outwards.



Funktionskontrolle

Functional check

Vor dem Einschieben des neuen Radios empfiehlt es sich, eine Funktionskontrolle durchzuführen. Funktioniert alles zu Ihrer Zufriedenheit, das Nachrüstgerät fixieren und die Einbauarbeiten abschließen.

Make sure all parts of the installation kit are connected, perform a functional check. If everything works, slide the radio in, fix it and finalize the installation.